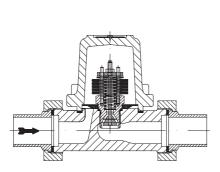
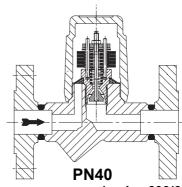


## Operating and installation instructions **Bimetallic steam traps** CONA®B (PN16 - 630)

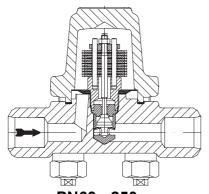


#### **PN16**

- with flanges (series 600....1)
- union with butt weld ends (series 600....5)

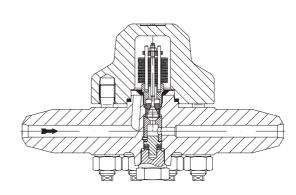


- with flanges (series 600/601....1)
- with screwed sockets (series 600/601....2)
- with socket weld ends (series 600/601....3)
- with butt weld ends (series 600/601....4)



PN63 - 250

- with flanges (series 600....1) - with socket weld ends (series 600....3)
- with butt weld ends (series 600....4)



#### **PN630**

- with flanges (up to PN400) (series 600....1)
- with butt weld ends (series 600....4)

#### **Contents**

1.0 General information on operating		5.3.3 Version with plug in screw cap	
instructions	2	(series 602/603)	9
2.0 Notes on possible dangers	2	5.4 Steam trap testing by ultrasonic measureme	nt 9
2.1 Significance of symbols	2	5.5 Installation position	10
2.2 Explanatory notes on safety information	2	6.0 Putting the valve into operation	10
3.0 Storage and transport	2	7.0 Care and maintenance	11
4.0 Description	3	7.1 Cleaning/replacing controller assembly	11
4.1 Scope of applications	3	7.2 Option blow down valve	12
4.2 Operating principles	3	7.3 Tightening torques	13
4.3 Diagram	4	8.0 Troubleshooting	14
4.4 Technical data - remarks	7	9.0 Troubleshooting table	14
4.5 Marking	7	10.0 Dismantling the valve or the body	15
5.0 Installation	7	11.0 Warranty / Guarantee	15
5.1 General notes on installation	7	12.0 EC declaration of conformity	16
5.2 Installation instructions for welding	8		
5.3 Controller adjustment	88		
5.3.1 Factory setting			
5.3.2 Special setting	9		



## 1.0 General information on operating instructions

These operating instructions provide information on mounting and maintaining the fittings. Please contact the supplier or the manufacturer in case of problems which cannot be solved by reference to the operating instructions.

They are binding on the transport, storage, installation, start-up, operation, maintenance and repair.

The notes and warnings must be observed and adhered to.

- Handling and all work must be carried out by expert personnel or all activities must be supervised and checked.

It is the owner's responsibility to define areas of responsibility and competence and to monitor the personnel.

- In addition, current regional safety requirements must be applied and observed when taking the fittings out of service as well as when maintaining and repairing them.

The manufacturer reserves the right to introduce technical modifications at any time.

These Operating Instructions comply with the requirements of EU Directives.

## 2.0 Notes on possible dangers

## 2.1 Significance of symbols



Warning of general danger.

## 2.2 Explanatory notes on safety information

In these Operating and Installation Instructions dangers, risks and items of safety information are highlighted to attract special attention.

Information marked with the above symbol and "*ATTENTION*!" describe practices, a failure to comply with which can result in serious injury or danger of death for users or third parties or in material damage to the system or the environment. It is vital to comply with these practices and to monitor compliance.

All other information not specifically emphasised such as transport, installation, operating and maintenance instructions as well as technical data (in the operating instructions, product documentation and on the device itself) must also be complied with to the fullest extent in order to avoid faults which in turn can cause serious injury to persons or damage to property.

## 3.0 Storage and transport



#### **ATTENTION!**

- Protect against external force (like impact, vibration, etc.).
- Valves must not be used to take external forces, e.g. they are not designed for use as climbing aids, or as connecting points for lifting gear.
- Suitable materials handling and lifting equipment should be used. See catalog sheet for weights.
- At -20°C to +65°C.
- The paint is a base coat to protect against corrosion during transportation and storage. Do not damage paint protection.

## 4.0 Description

### 4.1 Scope of applications

Bimetallic steam traps with thermal controller are used for the drainage of industrial steam facilities.



#### **ATTENTION!**

- Refer to the data sheet for applications, limits on use and possibilities.
- Certain media require or preclude the use of special materials.
- The valves are designed for standard operating conditions. If conditions exceed these requirements, e.g. aggressive or abrasive media, the operator should state the higher requirements when ordering.
- Valves made from grey cast iron are not authorised for use in systems subject to TRD 110.

The information complies to the Pressure Equipment Directive 97/23/EC.

It is the responsibility of the machine planner to ensure compliance.

The special markings on the valve must be taken into account.

Refer to the catalogue sheet to see which materials are used in standard versions.

Please contact the supplier or the manufacturer if you have any questions.

### 4.2 Operating principles

(refer to Fig. 11 - Fig. 12 page 8)

For regulation the steam trap uses both condensate temperature as well as available upstream pressure and back pressure. As the temperature of the medium rises the bimetallic plates (pos. 24.6) arch, automatically reducing valve lift. An intermediately mounted compression spring (pos. 24.5 only required for PN16-100) also influences valve lift in the lower pressure range, so that when acting together with the bimetallic plates (Pos 24.6) the controller always opens and closes a few degrees below the upstream pressure boiling temperature. A pendulum-form support (pos. 24.7) for the valve spindle (pos. 24.3) ensures consistent operation, irrespective of the position in which the steam trap is mounted.

The steam trap vents air automatically during system start-up and operation.

The steam trap has a corrosion-resistant, water hammer-proof bimetallic controller, non-return protection, and a factory setting for average condensate sub-cooling of approx. 15K (PN16-40) to approx. 30K (PN63-630).

The built-in controller is marked on the type plate as well as on the securing component (pos. 24.7).

Rev. 0040803000 4610



## 4.3 Diagram

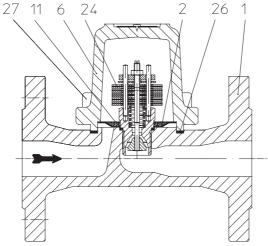


Fig. 1: CONA®B - series 600 PN16 DN15-50

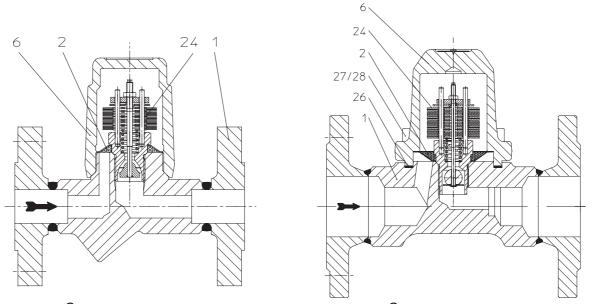


Fig. 2: CONA®B - series 600 PN40 DN15-25 Fig. 3: CONA®B - series 600 PN40 DN32-50

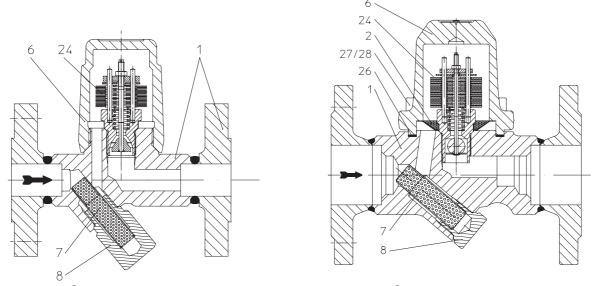
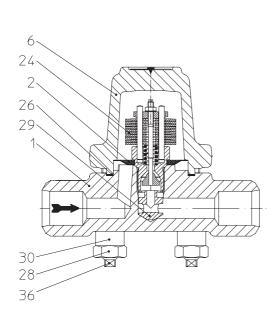


Fig. 4: CONA®B - series 601 PN40 DN15-25 Fig. 5: CONA®B - series 601 PN40 DN32-50





6 24 2 26 1 30 28 36

Fig. 6: CONA<sup>®</sup>B - series 600 PN63/100 DN15-25

Fig. 7: CONA®B - series 600 PN63 DN32-50

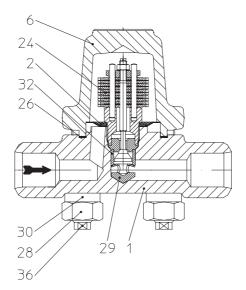


Fig. 8: CONA<sup>®</sup>B - series 600 PN160/250 DN15-25

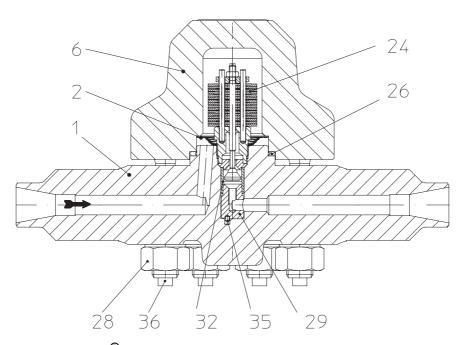


Fig. 9: CONA<sup>®</sup>B - series 600 PN630 1.4903 / 1.4905 / 1.4901 DN15-25

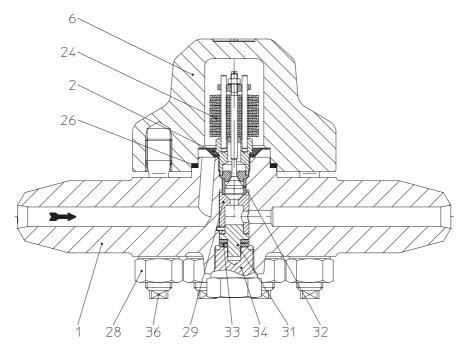


Fig. 10: CONA®B - series 600 PN630 1.7380 DN15-25

Refer to the data sheet for information about materials with designations and figure numbers.



#### 4.4 Technical data - remarks

for

- Principal dimensions,
- Pressure-temperature-ratings, operating limits,
- Valves with different types of connection, etc.

refer to datasheet.

### 4.5 Marking

Details of the CE-marking on the valve:

**( E** CE-marking

0045 Notified body

**AWH** Manufacturer Anschrift des Herstellers:

siehe Pkt 11.0 Garantie / Gewährleistung

Typ Type

Bj. Year of manufacture

According to the Pressure Equipment Directive appendix 2 diagram 7 valves acc. to article 1 paragraph 2.1.2 (pipes) only show the CE-marking from DN40 onwards.

## 5.0 Installation

#### 5.1 General notes on installation

The following points should be taken into account besides the general principles governing installation work:



#### ATTENTION!

- Remove flange covers if present.
- The interior of valve and pipeline must be free from foreign particles.
- Installation in any position (except screw cap/cover downwards). Note installation position with reference to flow, see mark on valve.
- Steam line systems should be designed to prevent water accumulation.
- Lay pipelines so that damaging transverse, bending and torsional forces are avoided.
- Protect valves from dirt during construction work.
- Connection flanges must mate exactly.
- Valves must not be used to take external forces, e.g. they are not designed for use as climbing aids, or as connecting points for lifting gear.
- Suitable materials handling and lifting equipment should be used. See data sheet for weights.
- Centre gaskets between the flanges.
- Precautions against freezing should be taken as a matter of course in any facilities susceptible to frost.
- Planners / construction companies or operators are responsible for positioning and installing products.
- The valves are designed for application, not influenced from weather.
- For application outside or in adverse environments like corrosion-promoting conditions (sea water, chemical vapours, etc.), special constructions or protective measures are recommended.

Rev. 0040803000 4610



## 5.2 Installation instructions for welding

(refer to Fig. 6 page 5 and Fig. 8 - Fig. 10 page 6)

Please note that only qualified persons using appropriate equipment and working in accordance with technical rules are allowed to install fittings by welding.

The responsibility for this lies with the system owner.

Please refer to the catalogue sheet for information on type and instructions relating to welding socket weld ends/butt weld ends.

When welding products to the pipeline system they should be adequately cooled to prevent any adverse effect on the complete controller assembly (pos. 24) or possibly the sealing ring (pos. 26). The heat-affected zone should be restricted to the immediate weld seam area!

At face-to-face dimension 95mm, and also at nominal pressures PN63-630 before welding or stress relief annealing, the controllers have to be extended (see 7.1).

Note pre- and post-welding heat treatment in accordance with Material Fact Sheet DIN EN 10222.

If there are plans to acid clean the facility before putting it into operation, the controllers (pos. 24) should be dismantled completely, replaced by acid cleaning inserts, and reassembled after acid cleaning (see 7.1). In such an event please contact the manufacturer.

## 5.3 Controller adjustment



#### **ATTENTION!**

- refer to item 10.0 and 11.0 prior to dismantling and repair work!
- refer to item 6.0 before restarting the plant!

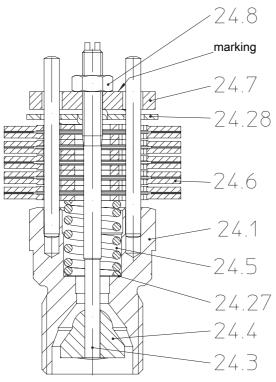


Fig. 11: Bimetallic controller PN16-100

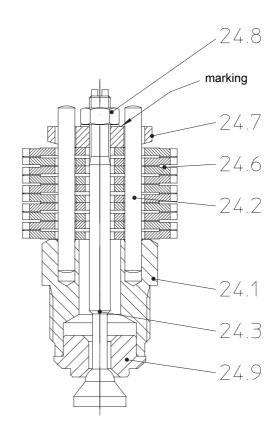


Fig. 12: Bimetallic controller PN160-630

#### 5.3.1 Factory setting

(see Fig. 11 - Fig. 12 page 8)

The bimetallic controller is set at the factory, but may be adjusted for special operating conditions if required. Should the controller be inadvertently misadjusted by the operator, the factory setting can be roughly reset as follows:

- Let bimetallic controller cool to room temperature (20-25°C)
- Slacken hexagon nut (pos. 24.8)
- Rotate spindle (pos. 24.3) to the left with a screwdriver until a slight resistance is felt. The valve ball (pos. 24.4) now rests against seat (pos. 24.1) or seat bushing (pos. 24.9).
- Rotate spindle (pos. 24.3) back to the right as shown in the table:

rotations				rotations	
controller	DN15-25	DN32-50	controller	DN15-25	
R13	4,25	5,7	R60	4	
R22	3,75	5,7	R90	2,6	
R32	3,25	5,9	R130	3,6	
R46	4		R150	3,7	
R56		6	R270	3,2	

- Tighten hexagon nut (pos. 24.8), holding against bimetallic assembly (see 7.3).

#### 5.3.2 Special setting

(see Fig. 11 - Fig. 12 page 8)

If increased sub-cooling is required for the heating process, the spindle (pos. 24.3) must be rotated to the left. If less condensate sub-cooling or maximum hot water output is required, rotate spindle (pos. 24.3) to the right. A 1/4 turn is roughly equal to a temperature change of 10K.

Please note that settings should only be changed when the unit is cold. After correcting the setting, properly retighten the hexagon nut (pos. 24.8) (see 7.3).

#### 5.3.3 Version with plug in screw cap (series 602/603)

In this version the controller setting can be changed without dismantling the screw cap/cover.

To do this remove the plug (pos. 43) in the unpressurised **state** and, using a screwdriver, adjust the spindle (pos. 24.3) direct from outside. The same particulars apply as in items 5.3.1 and 5.3.2. After adjustment, tighten the plug (pos. 43) (see 7.3).

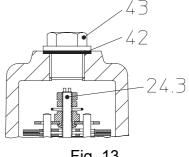


Fig. 13

## 5.4 Steam trap testing through ultrasonic measurement

Testing the operation of the steam trap in the installed state is straightforward with the "ARImetec®-S" mulitfunctional testing device.

Refer to data sheet "ARImetec®-S".



### 5.5 Installation position

The steam trap can be installed in any position except screw cap/cover (pos. 6) down. Note installation position relative to flow, see marking on the valve.

## 6.0 Putting the valve into operation



#### **ATTENTION!**

- Before putting the valve into operation, check material, pressure, temperature and direction of flow.
- Regional safety instructions must be adhered to.
- Residues in piping and valves (dirt, weld beads, etc.) inevitably lead to leakage.
- Touching the valve when it is operating at high (> 50°C) or low (< 0°C) media temperatures can cause injury.

Affix warning notice or protective insulation as appropriate!

Before putting a new plant into operation or restarting a plant after repairs or modification, always make sure that:

- All works has been completed!
- The valve is in the correct position for its function.
- Safety devices have been attached.

#### 7.0 Care and maintenance

Maintanance and maintenance-intervals have to be defined by the operator according to the requirements.



#### **ATTENTION!**

- refer to item 10.0 and 11.0 prior to dismantling and repair work!
- refer to item 6.0 before restarting the plant!

Prior to installation, threads and seal faces should be coated with temperaturestable lubricant (e.g. "OKS Anti-Seize Paste" white/metal-free for PN 16-40 or "Rivolta" lubricant and parting agent for PN 63 onwards).

## 7.1 Cleaning/replacing controller assembly

(see Fig. 1 page 4 - Fig. 12 page 8)

- Depressurise equipment (isolate supply line, also discharge line if there is back pressure).
- Release and dismantle screw cap (pos. 6) and cover screw connection (pos. 28).
- Unscrew bimetallic controller (pos. 24) and remove strainer (pos. 2).
- Clean body (pos. 1), screw cap/cover (pos. 6) and strainer (pos. 2) as well as all seal faces.
- Clean bimetallic controller (pos. 24) and check sealing components at seat (pos. 24.1). If the operator thinks there is unwarranted leakage of steam at the steam trap, we recommend checking the controller setting or replacing the complete bimetallic controller (pos. 24).
- Insert strainer (pos. 2), making sure the sealing faces are clean.
- Screw in bimetallic controller (pos. 24) and tighten (see 7.3).
- Replace screw cap/cover (pos. 6) and assemble hexagon nuts (pos. 28) (see 7.3).
- If the model has sealing rings (pos. 11) and (pos. 26) they should be replaced.



#### Series 601:

- Unscrew strainer plug (pos. 8), remove strainer sleeve (pos. 7) and clean components/ seal faces.
- Fit strainer sleeve (pos. 7), making sure seal faces are clean
- Tighten strainer plug (pos. 8) (see 7.3).

#### PN63-250:

- Special wear bushing (pos. 29) and adapter sleeves (pos. 32) are used. If necessary these may be replaced after dismantling the controller (pos. 24). They are used to protect the body (pos. 1) from blasting wear.
- A resilient sleeve (pos. 30) is then also fitted.

#### PN630:

- Special wear bushing (pos. 29) and adapter sleeves (pos. 32) are used. If necessary these may be replaced after dismantling the controller (pos. 24). They are used to protect the body (pos. 1) from blasting wear.

#### PN630 of 1.7380:

- A special blast deflector (Pos. 31) is used.
   The strain washers (pos. 33) hold the wearing parts in position and act as a disc spring assembly. After removing the service screw (pos. 34) dismantle the relevant parts and replace if necessary.
- Assemble in reverse order (see 7.3).

### 7.2 Options



#### ATTENTION!

## Escape of hot medium under pressure! Observe item 2.2!

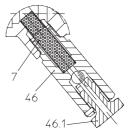
Accumulated dirt can be blown out of the strainer sleeve (pos. 7) through the **blow down valve** (pos. 46) by opening the pressure screw (pos. 46.1).

When opening, hold against blow down valve (pos. 46).

Accumulated dirt can also be removed from screen by using a **ball valve** (pos. 56).

During operation it is imperative to observe general working safety conditions and possibly fit devices to guard against scalding/injury.

Note section 7.3 when installing and operating the option.



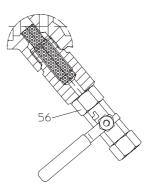


Fig. 14



## 7.3 Tightening torques

(refer to Fig. 1 page 4 - Fig. 12 page 8)

Pos.	CONA B PN16	Torque (Nm)
27	Cheese head screw M10	30
24	Controller	60
24.8	Hexagon nut M4	5
Pos.	CONA B PN40	Torque (Nm)
6	Screw cap	100
24	Controller	80
24.8	Hexagon nut M4	5
8	Strainer plug	70
43	Plug (series 602/603)	70
46	Blow down valve	70
46.1	Pressure screw	15
Pos.	CONA B PN63-100	Torque (Nm)
28	Hexagon nut M12 / M16	50 / 80
24	Controller	100
24.8	Hexagon nut M4	5
Pos.	CONA B PN160-250	Torque (Nm)
28	Hexagon nut M16	80
24	Controller	120
24.8	Hexagon nut M5	10
Pos.	CONA B PN630	Torque (Nm)
28	Hexagon nut M20	200
24	Controller	120
24.8	Hexagon nut M5	10
34	Service screw	200



## 8.0 Troubleshooting

In the event of malfunction or faulty operating performance check that the installation and adjustment work has been carried out and completed in accordance with these Operating Instructions.



#### ATTENTION!

- It is essential that the safety regulations are observed when identifying faults.

If malfunctions cannot be eliminate with the help of the following table "9.0 Troubleshooting table", the supplier or manufacturer should be consulted.

## 9.0 Troubleshooting table



#### ATTENTION!

- refer to item 10.0 and 11.0 prior to dismantling and repair work!
- refer to item 6.0 before restarting the plant!

Fault	Possible cause	Corrective measures
No flow	Installed in wrong flow direction	Fit valve in direction of flow arrow. Note installation position
	Flange covers not removed	Remove flange covers
Little flow	Strainer clogged (pos. 2)	Clean / replace strainer; refer to item 7.1
	Piping system clogged	Check piping system
	Wrong controller size choosen	Correct selection acc. to flow diagram
	Changed upstream pressure or back pressure operating conditions	Correct selection acc. to flow diagram
No closure, or internal leakage	Controller clogged	Clean strainer and controller; refer to item 7.1
	Controller worn out	Replace controller; refer to item 7.1
	Controller misadjusted/incorrectly set	Change setting; refer to item 5.3
	Controller incorrectly screwed into body	Check seal face between body and controller, tighten controller correctly; refer to item 7.3
	Controller operated above safe operating pressure	Observe operating limits as per data sheet, i.e. possibly select a different con- troller
External leakage	Screw cap (pos. 6) or cover with hex. nut (pos. 28) not properly tightened	Tighten; refer to item 7.3
	Seal (pos. 26) defective	Replace sealing; refer to item 7.3

Rev. 0040803000 4610



## 10.0 Dismantling the valve or the body



#### ATTENTION!

The following points must be observed:

- Pressureless pipe system.
- Medium must be cool.
- Plant must be drained.

## 11.0 Warranty / Guarantee

The extent and period of warranty cover are specified in the "Standard Terms and Conditions of Albert Richter GmbH & Co. KG" valid at the time of delivery or, by way of departure, in the contract of sale itself.

We guarantee freedom of faults in compliance with state-of-the-art technology and the confirmed application.

No warranty claims can be made for any damage caused as the result of incorrect handling or disregard of operating and installation instructions, datasheets and relavant regulations.

This warranty also does not cover any damage which occurs during operation under conditions deviating from those laid down by specifications or other agreements.

Justified complaints will be eliminated by repair carried out by us or by a specialist appointed by us.

No claims will be accepted beyond the scope of this warranty. The right to replacement delivery is excluded.

The warranty shall not cover maintenance work, installation of external parts, design modifications or natural wear.

Any damage incurred during transport should not be reported to us but *rather* to the competent cargo-handling depot, the railway company or carrier company immediately or else claims for replacements from these companies will be invalidated.



## Technology for the Future. GERMAN QUALITY VALVES

ARI-Armaturen Albert Richter GmbH & Co. KG, D-33756 Schloß Holte-Stukenbrock Telephone (+49 5207) 994-0 Telefax (+49 5207) 994-158 or 159 Internet: http://www.ari-armaturen.com E-mail: info.vertrieb@ari-armaturen.com

Page 14 Rev. 0040803000 4610



## 12.0 EC declaration of conformity



#### AWH Armaturenwerk Halle GmbH, Turmstrasse 118, D-06110 Halle/Saale

### **EC** declaration of conformity

as defined by the Pressure Equipment Directive 97/23/EC

Herewith we declare,

that according to the above mentioned Pressure Equipment Directive (PED) the below listed products comply and have been approved according to Module B1+D through TÜV Hannover/Sachsen Anhalt e.V. (BS-No. 0045), Saalfelder Strasse 33-34, 06116 Halle/ Saale.

## Bimetallic steam trap CONA® B

Series	Nom. pressure	Material	DN	Certificate-No.
600/601	PN 40	1.0460	40-50	07 202 6763 Z 0016/2/E 50
600/601	PN 40	1.4541	40-50	07 202 6763 Z 0016/2/E 51
600/601	PN 40	1.5415	40-50	07 202 6763 Z 0016/2/E 52
600/601	PN 63	1.5415	40-50	07 202 6763 Z 0016/2/E 53
600/601	Class 300	SA105	1 1/2" - 2"	0662/128/02
600/601	Class 300	SA182F321	1 1/2" - 2"	0662/128/02
600/601	Class 300	SA182F1	1 1/2" - 2"	0662/128/02
600/601	Class 400	SA182F1	1 1/2" - 2"	0662/128/02

Applied standards:

DIN 3840 AD 2000-leaflet ASME VIII/1

Halle/Saale, 04.02.2004

(Dr. Ørbanek, Managing director)